



SB120(W)

[ru]	Бак-водонагреватель - Инструкция по монтажу и эксплуатации	2
[sk]	Zásobník teplej vody - Návod na inštaláciu a obsluhu	9
[sl]	Bojler - Navodila za namestitev in uporabo	16
[sr]	Akumulacioni brojler - Uputstvo za instalaciju i upotrebu	22
[tr]	Boyler - Montaj ve Kullanma Kilavuzu	28
[uk]	Бак для гарячої води - Інструкція з монтажу та експлуатації	34

Содержание

1 Пояснения условных обозначений	3
1.1 Пояснения условных обозначений	3
1.2 Общие правила техники безопасности	3
<hr/>	
2 Информация об изделии	3
2.1 Применение по назначению	3
2.2 Заводская табличка	3
2.3 Комплект поставки	3
2.4 Технические данные	4
2.5 Описание оборудования	4
2.6 Параметры потребления энергии	4
<hr/>	
3 Предписания	5
<hr/>	
4 Транспортировка	5
<hr/>	
5 Монтаж	5
5.1 Установка	5
5.1.1 Требования к месту установки оборудования	5
5.1.2 Установка бака-водонагревателя	5
5.2 Гидравлические подключения	5
5.2.1 Гидравлическое подключение бака-водонагревателя	6
5.2.2 Установка предохранительного клапана	6
5.3 Установка датчика температуры горячей воды	6
<hr/>	
6 Ввод в эксплуатацию	6
6.1 Пуск в эксплуатацию бака-водонагревателя	6
6.2 Инструктаж обслуживающего персонала	6
<hr/>	
7 Прекращение эксплуатации	7
<hr/>	
8 Охрана окружающей среды/утилизация	7
<hr/>	
9 Техническое обслуживание	7
9.1 Периодичность проведения технического обслуживания	7
9.2 Работы по техническому обслуживанию	7
9.2.1 Проверка предохранительного клапана	7
9.2.2 Слив воды из бака-водонагревателя	7
9.2.3 Удаление известковых отложений / чистка бака-водонагревателя	8
9.2.4 Проверка магниевого анода	8

9.2.3 Удаление известковых отложений / чистка бака-водонагревателя



Чистка проходит эффективнее, если нагреть теплообменник перед промывкой. Благодаря эффекту термошока образовавшиеся корки (напр. известковые отложения) отделяются лучше.

- ▶ Слейте воду из бака.
- ▶ Проверьте наличие загрязнений (известковых отложений) в баке.
- ▶ **Для мягкой воды:**
Регулярно проверяйте наличие осадка в баке и удаляйте загрязнения.
- или-
- ▶ **Для мягкой воды при сильном загрязнении:**
Регулярно проводите химическую чистку в зависимости от количества образующейся извести (например, средствами для растворения извести на основе лимонной кислоты).
- ▶ Промойте бак-водонагреватель (→ рис. 15, стр. 45).
- ▶ Отвалившиеся куски можно удалить пылесосом сухой/влажной чистки с пластмассовым соплом.
- ▶ Заверните пробку контрольного отверстия с новым уплотнением (→ рис. 16, стр. 46).
- ▶ Введите бак-водонагреватель в эксплуатацию (→ глава 6, стр. 6).

9.2.4 Проверка магниевого анода



При неправильном обслуживании магниевого анода перестаёт действовать гарантия на бак водонагреватель.

Магниевый анод представляет собой анод протекторной защиты от коррозии, изнашивающийся в процессе эксплуатации бака-водонагревателя.



Поверхность магниевого анода не должна контактировать с маслом или консистентной смазкой.

- ▶ Соблюдайте чистоту.

- ▶ Перекройте подачу холодной воды.
- ▶ Сбросьте давление в баке-водонагревателе.
- ▶ Демонтируйте и проверьте магниевый анод (→ рис. 17 и 18, стр. 46).
- ▶ Если диаметр < 15 мм, то замените магниевый анод.

Bosch Thermotechnik GmbH
Sophienstrasse 30-32
D-35576 Wetzlar

www.buderus.com

Buderus